



# THÔNG TIN

## MỤC VỤ

### Rottenburg - Stuttgart

**Số 12/1 \* Tháng 05. 2019**

Bản Tin & Liên Lạc Giáo Xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam  
Giáo Phận Rottenburg-Stuttgart

## THƯ MỤC VỤ

Quý Ông Bà Anh Chị Em thân mến!

Thời gian thấm thoát thoi đưa  
Mới đây mà đã chẵn vừa một năm  
Bước vào Mục Vụ phía Nam  
Là miền đồng cỏ chứa chan ân tình.  
Tạ ơn Thiên Chúa an bình  
Cho con vui sống hành trình Ngài trao.

Vâng! Thưa quý Ông Bà Anh Chị Em! Xin cùng tạ ơn Chúa với tôi trong Thánh lễ Tạ ơn ngày 01.05.2019 tại Schorndorf-Weiler (xem phần Thông Tin). Sự hiện diện của quý Ông Bà Anh Chị Em sẽ thắt chặt tình thân và sự hiệp nhất trong giáo xứ chúng ta.

*Linh Mục Quản Xứ Giuse Huỳnh Công Hạnh SVD*

## SINH HOẠT CỘNG ĐOÀN

**Ngày họp mặt giới trẻ 23.03.2019**

**Jugendtreffen am 23.03.2019**

Am Samstag, den 23.03.2019 trafen sich etwa 40 deutsch-vietnamesische Jugendliche zwischen 16 und 30 Jahren in Reutlingen zu einem Jugendtreff

– Auf der Suche nach ihrem Glauben. Organisiert wurde dies durch Pater Hạnh, der für die vietnamesische Gemeinde in der Diözese Rottenburg-Stuttgart verantwortlich ist. Begleitet und durch den Tag geführt wurden die Jugendlichen jedoch von Pfarrer Tuan Anh Le aus Heidenheim, der ebenfalls wie die Jugendlichen in Deutschland geboren wurde, jedoch mit vietnamesischen Eltern und somit in einer deutsch-vietnamesischen Kultur aufgewachsen ist. Diese Gemeinsamkeit stärkte die Verbindung und das Verständnis zu den Jugendlichen sichtlich. Unterstützt wurde Pfarrer Le durch zwei weitere junge Erwachsene, Tâm und Daniel.

Der Tag startete um 9.30 Uhr mit einem kleinen Kennenlernspiel, um das Eis zu brechen und der Müdigkeit ein wenig zu entfliehen. Anschließend wurde in kleineren Gruppen über die wahren wichtigen Dinge im Leben gesprochen und die Hindernisse, die uns immer wieder begegnen und wie diese zu bewältigen sind. Dabei kamen wir immer wieder zum Entschluss, dass der Glaube eine sehr zentrale Rolle in unserem Leben spielt – bei manchen bereits mehr, bei manchen noch weniger.

Zudem setzten wir uns mit der Bibelstelle von Mose und dem Dornbusch auseinander. Wir setzten unsere eigenen Interpretationen jeweils in Bildcollagen bzw. in einem modernen Rollenspiel, das auf unsere heutige Zeit bezogen wurde, um.

Pfarrer Lê, Tâm und Daniel erklärten sich dazu bereit, ihre Glaubenszeugnisse mit uns zu teilen. Uns von ihren intimsten Gedanken bezüglich des Glaubens und Gott zu erzählen, inspirierte uns sehr und brachte viele neugierige Fragen in uns hervor. Es war ein vertrauenswürdiges Gespräch zwischen den drei und uns Jugendlichen. Es gab Zeit für alle Fragen, die in uns brannten, zum Teil auch sehr private Fragen, was die Liebe angeht. Auch unser deutsch-vietnamesischer Hintergrund war immer wieder Gegenstand des Gesprächs. Um 15 Uhr feierten wir gemeinsam einen Gottesdienst mit den Eltern und der Gemeinde und schlossen den schönen Tag mit einem gemeinsamen Abendessen ab.

Unsere Eltern sorgten den ganzen Tag lang für unser leibliches Wohl, angefangen von Butterbrezel bis hin zu Phở, Gỏi Cuốn, Wurstsalat und Desserts. Ein sehr leckerer Schmaus für uns jungen Leute – ein herzliches Dankeschön hierfür!

Der Jugendtreff endete gegen 18 Uhr. Es war ein gelungener Tag. Jeder hatte die Möglichkeit, alte und neue Freunde wiederzusehen und kennenzulernen, aber vor allem konnten wir unseren Glauben vertiefen und der Frage „Welche Rolle spielt der Glaube in meinem Leben?“ einen 12g30 Ăn trưa

14g00 Giờ châu (Cha Toàn hướng dẫn)  
14g30 Cha Toàn giảng và chia sẻ  
16g00 Giải lao và chuẩn bị kiệu.  
16g30 Rước kiệu  
17g00 Thánh lễ  
    Bế mạc.

Trong ngày này giáo xứ có những quây hàng ẩm thực phục vụ cho quý khách hành hương. Xin mọi người tích cực ủng hộ giáo xứ qua việc mua thức ăn nơi đây.

## LỊCH PHỤNG VỤ THÁNG 5.2019

### Tháng Đức Mẹ

#### Ý CẦU NGUYỆN THEO Ý ĐỨC GIÁO HOÀNG

**Ý truyền giáo:** Cầu cho Giáo hội tại Phi Châu trở nên men của sự hiệp nhất. Nhờ nỗ lực của mỗi tín hữu, xin cho Giáo hội tại Phi Châu trở nên men và dấu chỉ hy vọng giữa các dân tộc tại lục địa này.

- 01 TT** Tuần II Phục Sinh. Lễ thánh Giu-se thợ. Cv 5,17-21; Ga 3,16-21.  
**02 TN** Tuần II Phục Sinh. **Thánh A-tha-na-si-ô, Giám mục, Tiến sĩ Hội Thánh, lễ nhớ.** Thứ năm đầu tháng. Ngày các Linh mục.  
Cv 5,27-33; Ga 3,31-36.  
**03 TS** **THÁNH PHI-LÍP-PHÊ VÀ THÁNH GIA-CÔ-BÊ TÔNG ĐỒ, lễ kính.** 1Cr 15,1-8; Ga 14,6-14.  
**05 + CHÚA NHẬT III PHỤC SINH.**  
Cv 5,27b-32.40b-41; Kh 5,11-14; Ga 21,1-19 (hoặc Ga 21,1-14).  
**12 + CHÚA NHẬT IV PHỤC SINH.**  
Cv 13,14.43-52; Kh 7,9.14b-17; Ga 10,27-30.  
**14 TB** **THÁNH MÁT-THI-A TÔNG ĐỒ, lễ kính.**  
**19 + CHÚA NHẬT V PHỤC SINH.**  
Cv 14,21b-27; Kh 21,1-5a; Ga 13,31-33a.34-35.  
**26 + CHÚA NHẬT VI PHỤC SINH**  
Cv 15,1-2.22-29; Kh 21,10-14.22-23; Ga 14,23-29.  
**30 TN** CHÚA LÊN TRỜI, lễ trọng và buộc.  
Cv 1,1-11; Ep 1,17-23 (hoặc Hr 9,24-28;10,19-23); Lc 24,46-53.  
**31 TS** **LỄ ĐỨC MA-RI-A THĂM VIẾNG BÀ Ê-LI-SA-BẾT, lễ kính.**  
Xp 3,14-18 (hoặc Rm 12,9-16b); Lc 1,39-56.

Sau một thời gian sống thực nghiệm với dòng, cô Tuyết Lan sẽ được đón nhận tu phục vào ngày 25.05.2019. Chúng ta hiệp ý cầu nguyện cho cô Tuyết Lan tràn đầy ơn Chúa và niềm vui, để tiếp tục bước vào nhà tập tìm hiểu Thánh Ý Chúa. Sau khi mặc áo dòng chúng ta có thể gọi cô là Sơ Tuyết Lan.

### Mừng kỷ niệm 50 năm thành lập giáo xứ

Giáo xứ Đức St. Andreas, Reutlingen mừng kỷ niệm 50 năm thành lập giáo xứ (1969-2019). Nơi đây trên 30 năm đã có bao nhiêu sinh hoạt mục vụ Việt Nam. Kể từ ngày 01.05.2018 giáo xứ này chính thức là Belegengheitsgemeinde cho chúng ta. Vậy chúng ta cũng hân hoan và chúc mừng giáo xứ St. Andreas. Thánh lễ mừng kỷ niệm sẽ vào lúc 10g30 ngày 02.06.2019.

### Rao hôn phối

Chị Maria Bùi Vũ Quỳnh Như con ông Phêrô Bùi Thế Dân và bà Anna Vũ Thị Hương, cư ngụ tại Zuffenhausen sẽ thành hôn với anh Ulrich Steffen Wilde con bà Ingrid Wilde, cư ngụ tại Waiblingen.

Hôn lễ sẽ được cử hành tại Thánh đường St. Antonius, Zuffenhausen vào ngày 25.05.2019.

*Ai biết đôi bạn này có gì ngăn trở, buộc phải trình báo về cha xứ!*

### Đại Hội Công Giáo 2019

Liên Đoàn Công Giáo Việt Nam tại Đức có gửi thư đến Cộng đoàn dân Chúa mời tham dự Đại Hội Công Giáo Việt Nam kỳ thứ 43 với **chủ đề:**

**Hãy Lắng Nghe - "Habt ein hörendes Herz!"**

(vgl 1. Kõn 3,9 / Joh 11,27)

được tổ chức từ ngày 08.06.2019 đến ngày 10.06.2019 tại:

Frankenstolz Arena & Berufsschule Seidelstr. 2, 63741 Aschaffenburg

**Thuyết Trình Viên:**

- Cha Giuse Bùi Quang Minh S. J. (dòng Tên) và

- Cha Francis Trần Công Phán Salesian Don Bosco Việt Nam (Hướng dẫn cho Giới trẻ (Thanh niên Công Giáo)

**Lệ phí** tham dự đại hội:

- Từ 4 đến 9 tuổi : 20€ - Từ 10 tuổi trở lên : 30€

+ Các tham dự viên ghi danh và đóng lệ phí nơi Vùng của mình, trước hết qua cộng đoàn trưởng của mỗi cộng đoàn. Sau đó

+ Xin Quý Chủ Tịch Vùng gửi phiếu ghi danh các tham dự viên về Liên Đoàn trước ngày 05.05. 2019 theo địa chỉ ông phó Chủ Tịch Nội Vụ:  
Ô. Phạm Anh Tuấn Tú, Tiroler Str. 4, 63739 Aschaffenburg;  
Tel. 06021 – 625563; Email: Pham-Tu@gmx.de  
Ghi chú: Không nhận ghi danh sau khi hết thời hạn. Lệ phí 50,00€ cho những ai ghi danh tại Đại Hội.  
Xin mời các thành viên trong giáo xứ thu xếp thời giờ tham dự Đại Hội như bồi bổ phần tâm linh trong cuộc sống.

### **Nhiệm vụ của giáo xứ chúng ta trong ĐHCG 2019**

- Phát âm thực trong 3 ngày Đại Hội
- **Làm** vệ sinh chung

Ông chủ tịch HDMVGX kêu gọi mọi người cùng đóng góp. Xin các cộng đoàn trưởng thông báo rộng rãi trong cộng đoàn mình.

### **Khóa luyện thanh 21.-23.06.2019**

Mục đích giúp các ca viên khi hát biết lấy hơi đúng, phát âm chuẩn, mở miệng và khép âm đúng nơi đúng lúc; hát đều và vang, lúc to lúc nhỏ thích hợp với lời ca. Khi đó lời ca tiếng hát của ca viên sẽ giúp những người tham dự Thánh lễ dễ hướng lòng lên Chúa.

Khóa Luyện Thanh được tổ chức tại:

Địa điểm: St. Andreas, Nürnberger str. 184, 72760 Reutlingen

Thời gian: từ 21.06. - 23.06.2019 (buổi tối thứ sáu tới chiều Chúa nhật)

Chương trình khóa học như sau:

- Thứ Sáu, 21.06.19: 19:00-21:30 giờ, gặp nhau để làm quen và khởi động những bài tập đầu.
- Thứ Bảy, 22.06.19: 10:00-20:00 giờ, khóa học tiếp tục.
- Chúa Nhật, 23.06.19: 10:00-14:30 giờ, tiếp tục khóa học + Thánh Lễ lúc 15:00 giờ với cộng đoàn Thánh Tôma Thiệu.

Hướng dẫn: Nhạc sĩ Hoàng Việt Hùng (hvh) từ Hoa Kỳ sang

Nhạc sĩ hvh là tác giả của những bài ca về các Thánh Vịnh mà trong thời gian qua chúng ta thường dùng trong các Thánh lễ. Anh cũng là người từ nhiều năm qua đã ra công cùng đào tạo các lớp ca trưởng VN và các Khóa Luyện Thanh ở các nước Đan Mạch, Hòa Lan, Bỉ, Thụy Sĩ và Đức. Đây là một dịp rất hiếm hoi để chúng ta được học và luyện tập các kỹ năng cần thiết trong ca hát nói chung và hát Thánh ca trong ca đoàn nói riêng, nên xin **các** anh chị em ca viên hãy tận dụng cơ hội tốt này.

Để tiện việc tổ chức phòng ốc và âm thực, xin anh chị em mời gọi nhau ghi danh tham dự Khóa Luyện Thanh càng sớm càng tốt.

**Các anh chị Ca trưởng và Đoàn trưởng:** Xin các anh chị chịu khó kêu gọi và nhắc nhở các ca viên trong ca đoàn mình ghi danh và xin gửi danh sách các tham dự viên cho cha xứ (vp@gxvn-rs.de), trễ nhất là ngày 31.05.2019.

### **Họp HDMV Giáo Xứ ngày 30.06.2019**

Thư mời sẽ được gửi tới các thành viên trong H9MVGX sau.

### **Thiếu Nhi Cung Thánh**

Từ khi về nhận giáo xứ vào tháng 5.2018 cha xứ đã thấy các em giúp lễ tích cực trong phận sự của mình. Cha muốn khuyến khích các em và cùng các em một ngày du ngoạn. Xin quý phụ huynh cùng đồng hành với các em!

Thời gian: ngày thứ bảy 06.07.2019.

Địa điểm: Europa-Park, Europa-Park-Straße 2, 77977 Rust

Đề thuận tiện việc tổ chức, xin quý phụ huynh có con em giúp lễ ghi danh càng sớm càng tốt!!! Hạn chót ghi danh là ngày 15.05.2019. Nếu có trên 20 người tham dự sẽ có giá vé theo nhóm.

Nếu có đông người tham dự, giáo xứ sẽ mượn xe Bus và đón ở hai trạm:

1. Tại nhà thờ St. Andreas, Nürnberger Str. 184, 72760 Reutlingen.
2. Busbahnhof phi trường Stuttgart

Mọi chi tiết về ngày này xin liên lạc với cộng đoàn trưởng của mình hoặc với anh Vũ Ngọc Hải qua địa chỉ Email như sau: haivu62@googlemail.com

Ước mong có nhiều Thiếu Nhi Cung Thánh tham dự!

### **Hành hương Marienfried**

Hàng năm giáo xứ chúng ta có ngày hành hương kính Đức Mẹ Marienfried để tạ ơn và cầu xin Chúa chúc lành cho chúng ta qua lời bầu cử của Đức Mẹ. Năm nay lần thứ 34 chúng ta có chủ đề:

#### **"Yêu Thương và Phục Vụ như Mẹ Maria"**

Giảng thuyết: **Cha Francis Vũ Thế Toàn**, dòng Tên từ Hoa Kỳ sang.

Khác với mọi năm trước, chúng ta có chương trình mở rộng như sau:

**Chiều ngày 12.07.2019 từ lúc 19:00 giờ** Cha Toàn giảng và chia sẻ tại nhà thờ St. Andreas, Nürnberger Str. 184, 72760 Reutlingen

(trụ sở GX Các Thánh Tử Đạo VN tại giáo phận Rottenburg-Stuttgart)

#### **Ngày 13.07.2019**

tại Trung Tâm Hành Hương Marienfried

Marienfriedstraße 62, 89284 Pfaffenhofen an der Roth

10g00 Cha Toàn giảng và chia sẻ

Schritt näherkommen. Die ehrliche und emotionale Rückmeldung einer Teilnehmerin mit den Worten „Ich habe meinen Glauben zum Teil verloren, doch heute habe ich meinen Glauben zum ersten Mal wiedergefunden“ drückt dies sehr treffend aus.

Die Begeisterung der Jugendlichen war sehr groß, weshalb ein weiteres Treffen in naher Zukunft geplant ist. Auch eine kleine Wallfahrt ist im Gespräch.  
*Yến Nhi*

## **Phân ưu**

✠ Phanxico Xavie Trần Hậu Du là con của anh chị Hà & Tiên (Heidenheim) được Chúa gọi về vào lúc 19g00 thứ hai, ngày 08 tháng 04 năm 2019 tại bệnh viện Heidenheim, Đức Quốc. Hưởng Dương 27 tuổi.

Xin hiệp thông và chia sẻ cùng gia đình anh chị và đại gia đình tang quyến. Nguyễn xin Thiên Chúa đón nhận linh hồn Phanxico Xavie vào Nước Hằng Sống.

## **THÔNG TIN & LIÊN LẠC**

### **Thánh lễ Tạ Ôn ngày 01.05.2019**

Vào đúng ngày này kỷ niệm một năm cha xứ về với giáo xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam Rottenburg-Stuttgart. Cha xứ ước muốn cùng với toàn thể giáo dân trong giáo phận dâng lời cảm tạ Thiên Chúa đã gửi cha đến giáo xứ qua tiếng nói của Bê Trên. Ngày này cũng là ngày mừng Bồn Mạ Thánh Giuse thợ của cộng đoàn Bác Ái Schorndorf, nên Thánh lễ sẽ được tổ chức lúc 10g30 tại St. Stephanus, Carl-Zeiss-Str.1, 73614 Schorndorf -Weiler. Kính mời quý Ông Bà Anh Chị Em và các cháu Thiếu Nhi đến tham dự và thể hiện tình hiệp nhất trong giáo xứ.

### **Mặc áo dòng**

Ôn gọi hôn nhân có rất nhiều! Nhưng ơn gọi tận hiến rất hiếm hoi trong xã hội Tây Âu! Khi biết có tu sinh nam hay nữ nào đi trên con đường này, chúng ta vui mừng và cầu nguyện cho họ. Hiện tại trong giáo xứ có cô Nguyễn thị Tuyết Lan đang là ứng sinh cho dòng nữ Thánh Phanxico.

Nghi thức đầu tiên để dần dần trở thành người của hội dòng (nữ) là nghi thức mặc áo dòng. Nghĩa là ứng sinh sẽ bỏ y phục của thường dân và đón nhận tu phục của dòng để bước vào thời kỳ nhà tập. Thời kỳ này mỗi tập sinh sẽ học hỏi sâu xa hơn về đời sống tu trì và luật dòng...

### **Lời Chúa trong tháng**

"Chiên của tôi thì nghe tiếng tôi; tôi biết chúng và chúng theo tôi. Tôi ban cho chúng sự sống đời đời; không bao giờ chúng phải diệt vong và không ai cướp được chúng khỏi tay tôi."

(Ga 10,27-28)

## **LỊCH TRÌNH THÁNH LỄ CỘNG ĐOÀN**

- 01.05** Giáo xứ mừng lễ Tạ Ôn với cha xứ và CĐ Bác Ái (Schorndorf & Winterbach) mừng lễ Bồn Mạ Thánh Giuse thợ: 10g00 Bí tích hòa giải; 10g15 Dâng hoa kính Mẹ; 10g30 Lễ (St. Stephanus, Carl-Zeiss-Str.1, 73614 Schorndorf -Weiler).
- 11.05** CĐ Thánh Phêrô 14g30: BT hòa giải; 15g00 Lễ giỗ mãn tang linh hồn Giuse Nguyễn Minh Khang (St. Paulus, Hallstattweg 13, 74653 Künzelsau)
- 12.05** CĐ Thánh Phaolô Lê Bảo Tịnh 14g30 BT hòa giải; 15g00 Lễ (Zur Dreifaltigkeit, Verdisstr. 13, Heidenheim).
- 18.05** CĐ Thánh Tôma Thiện 14g30 BT hòa giải; 14g50: nguyện kinh; 15g00 Lễ (St. Andreas, Nürnberger Str. 184, 72760 Reutlingen).
- 19.05** CĐ Thánh Giuse Hiền 14g30 Giải tội; 15g00 Lễ Bồn Mạ Cộng Đoàn (Herz Jesu – Schurwaldstr. 3, 70188 Stuttgart).
- 25.05** Sr. Tuyết Lan nhận áo dòng. Chúng ta hiệp ý cầu nguyện cho Sr.
- 26.05** CĐ Thánh Phaolô Hạnh 14g30 BT hòa giải; 14g50: nguyện kinh; 15g00 Lễ Bồn Mạ Cộng Đoàn (Maria Königin, Bergstr. 63; 78532 Tuttlingen).
- 30.05** CĐ Bác Ái (Schorndorf & Winterbach): 10g00 Bí tích hòa giải; 10g30 Lễ có rửa tội trẻ em (Mariä Himmelfahrt, Adlerstr. 13, 73650 Winterbach).

### **✧ Báo trước lịch trình Thánh Lễ trong tháng 6.2019**

(nếu không có gì thay đổi vào phút cuối):

01.06: Ravenburg; 02.06: Reutlingen (với gx Đức); 08.-10.06: Aschaffenburg; 15.06: Spaichingen; 16.06: Stuttgart; 20.06: Winterbach (với gx Đức); 29.06: Künzelsau.

### **✧ Văn Phòng Mục Vụ CGVN Giáo Phận Rottenburg-Stuttgart :**

Nürnberger Strasse 184, 72760 Reutlingen. Trang giáo xứ: [www.gxvn-rs.de](http://www.gxvn-rs.de)

\* Lm. Giuse Huỳnh Công Hạnh SVD; **Email:** [vp@gxvn-rs.de](mailto:vp@gxvn-rs.de)

ĐT: 07121-742851; Trường hợp khẩn: 0151-1233 8381